

Publicaciones
CHIARA ALBERTIN

Via Beato Pellegrino, 1
35137 – Padova

chiara.albertin@unipd.it

Publicaciones:

Anónimo, *De las costumbres antiguas de los naturales del Pirù*, a cura di Chiara Albertin, Frankfurt am Main / Madrid, Vervuert / Iberoamericana, 2008 ("Textos y Documentos Españoles y Americanos", 5).

Dioses y vírgenes entre los Incas de la 'Relación Anónima', in C. Pippolo, A. Uribaldi (comp.), *Español en Cambio*, Instituto de Profesores Artigas, Departamento de Español, Sala de Estudios Diacrónicos. ANEP CODICEN: 2010, 19-35.

La casta sacerdotal en el imperio de los Incas según la 'Relación' del Jesuita Anónimo, in *Actas del X Congreso Internacional de la Asociación de Jóvenes Investigadores de Historiografía e Historia de la Lengua Española*, Sevilla 14-16 de abril de 2010, 97-105.

Estudio de la Primera y Segunda Parte de Pedro de Cieza de León: la Crónica del Perú y el Señorío de los incas. Padova: Dipartimento di Romanistica, Università degli Studi di Padova. [Tesis doctoral]

Riflessioni sul lavoro del traduttore e del poeta. Varianti di traduzione: Montale e Macrì traducono Jorge Guillén, in *Ernst Robert Curtius e l'identità culturale dell'Europa. Atti del XXXVII Convegno Interuniversitario di Bressanone/Brixen-Innsbruck, 13-16 luglio 2009*. Padova: Esedra, 2011, 75-86.

"Le traduzioni italiane cinquecentesche della *Crónica del Perú* di Pedro de Cieza de León", in Casanova Herrero, Emili – Calvo Rigual, Cesáreo (edd.) (2013): *Actes del 26é Congrès de Lingüística i Filologia Romàniques* (València, 6-11 de setembre de 2010). Berlin: W. de Gruyter, vol. VIII, pp. 329-339.

Fenómenos fonéticos y gráficos entre la Primera Parte y la Segunda y Tercera Parte de la Crónica del Perú de Pedro de Cieza de León, en Cestero Mancera, Ana M., Molina Martos, Isabel y Paredes García, Florentino (eds.) (2012), *La lengua, lugar de encuentro. Actas del XVI Congreso Internacional de la Alfal (Alcalá de Henares, 6-9 de junio de 2011)*, Alcalá de Henares: Servicio de Publicaciones de la Universidad de Alcalá, 2457-2464.

La relación entre el poder incaico y la población en el Señorío de los incas de Pedro de Cieza de León, en *Lexis* Vol. 36 No. 2 (2012). Lima: PUCP, pp. 347-364.

Las traducciones al italiano de las crónicas de Indias en la segunda mitad del siglo XVI, en *Orillas – Rivista d'Ispanistica*. Padova: Padova University Press, 2013 (n. 2/2013) ISSN 2280-4390.

Flora y fauna en Cieza de León: las traducciones al italiano, en Álvares Vivez, V., Díez del Corral, E., Reynaud Oudot, N., *Dándole cuerda al reloj. Actas del XI Congreso Internacional de la Asociación de Jóvenes Investigadores de Historiografía e Historia de la Lengua Española*, Neuchatel 13-15 de abril de 2011. Valencia: Tirant lo Blanch, 2013, pp. 285-297.

Cieza de León y el Inca Garcilaso de la Vega: ¿copia, reelaboración o préstamo?, en Oesterreicher, Wulf y Schmidt-Riese, Roland, *Conquista y conversión. Universos semióticos, textualidad y legitimación de saberes en la América colonial*. Berlin/Boston: De Gruyter, 2013, pp. 55-75.

(en imprenta) *Las tradiciones discursivas en la historiografía del imperio de los incas. Dos casos: Pedro de Cieza de León y el Jesuita Anónimo*, Mesa Redonda “Géneros y tradiciones discursivas. Consideraciones teóricas y aplicaciones en la historia del español”, XII Congreso Internacional de la AJIHLE, Padua, 2 a 4 de mayo de 2012.

(en imprenta) *La relación del Inca Garcilaso de la Vega con sus fuentes*, IX Congreso Internacional de la Asociación de Historia de la Lengua Española (AHLE), Cádiz 10 a 14 de septiembre de 2012.